

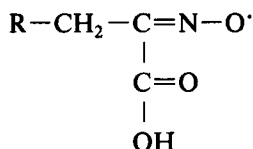
LETTER TO THE EDITOR

(Received June 22nd, 1994)

Dear Editor

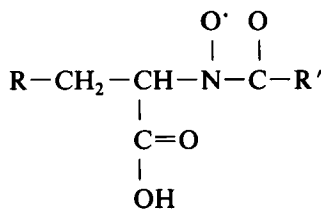
In response to Dr Janzen's letter, I would like to emphasise the fact that the radical corresponding to the ESR spectrum depicted on Figure 4 in our paper¹ is a nitroxide. Actually this fact is not disputed by Dr Janzen. That is the important point as it positively proves the involvement of phospholipids possessing primary amine groups in the radical reactions which sustain the antioxidant activity of vitamin E, vitamin C and phospholipid mixtures.

As reported in our paper the structure (I) of the radical we proposed for this spectrum was only tentative.



I

The small hyperline coupling a_N we observed (8.2 G) is effectively not likely associated with the nitrogen atom in (I). Based on this hyperfine coupling, the α -acyl aminoxyl (II) described by Dr Janzen is a better candidate.

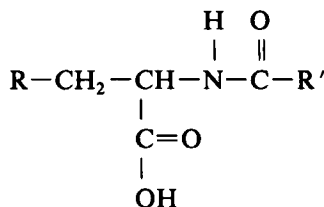


II

The very low hyperfine coupling constant (<1.5 Gauss) associated with the β -hydrogen in II is consistent with the 1.3 Gauss splitting observed for the β -hydrogen in 1-(3'-hydroxypropyl) pentyl octanoyl nitroxide.² Besides, the great stability of radical II as compared to that of the radical formed in the presence of phosphatidylethanolamine is certainly due to hydrogen bonding between the carboxyl group and the aminoxyl function.

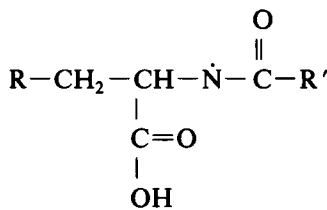
However, the pathway proposed by Janzen for the formation of the radical II seems unlikely. Indeed, although nitroso compounds can be formed by oxidation of primary amines followed by dehydration, although nitroso compounds react with acyl radicals to form α -acyl aminoxyls,² the presence of acyl radicals in the lipid system used in our study is, however, unlikely.

A more probable pathway will involve the reaction of the primary amine of the phospholipid with the ester of the triglyceride to form an amide (III).



III

The hydrogen atom located on the nitrogen in the amide III is activated. The amide III will therefore be able to regenerate vitamin C from the ascorbyl radical throughout an hydrogen atom transfer reaction. During this reaction the amide III will be converted into an aminyl radical (IV) which in turn will react with oxygen to produce the aminoxyl radical (II)^{3,4,5} via the formation of a nitrogen peroxy radical.⁶



IV

Acknowledgements

Dr T. Huynh-Ba is gratefully acknowledged for helpful discussions.

References

1. P. Lambelet, F. Saucy and J. Löliger (1994) Radical exchange reactions between vitamin E, vitamin C and phospholipids in autoxidizing lipids. *Free Radical Research*, **20**, 1-10.
2. A. Mackor, Th. A.J.W. Wajer and Th. J. de Boer (1968) C-nitroso compounds-VI. Acyl-alkyl-nitroxides from acyl radicals and nitroso compounds as studied by ESR. *Tetrahedron*, **24**, 1623-1631.
3. J.R. Roberts and K.U. Ingold (1973) Kinetic applications of electron paramagnetic resonance spectroscopy. X. Reactions of some alkyl amino radicals in solution. *Journal of the American Chemical Society*, **95**, 3228-3235.
4. K. Adamic, M. Dunn and K.U. Ingold (1969) Formation of diphenyl nitroxide in diphenylamine inhibited outoxidations. *Canadian Journal Chemistry*, **47**, 287-294.
5. G.C. Yang, W. Qiang, K. Morehouse, I. Rosenthal, Y. Ku and P. Yurawecz (1991) Determination of hydroperoxides in edible oils by electron spin resonance, thiobarbituric acid assay, and liquid chromatography-chemiluminescence techniques. *Journal of Agricultural and Food Chemistry*, **39**, 896-898.
6. A. Fautitano, A. Buttafava and F. Martinotti (1984) First electron spin resonance identification of

nitrogen peroxy radical as intermediate in the photooxidation of 2,2,6,6-tetramethyl piperidine derivatives. *Journal of Physical Chemistry*, **88**, 1187–1190.

Dr. P. Lambelet
Nestlé Research Centre
Vers-Chez-les-Blanc
1000 Lausanne 26
Switzerland

Accepted by Professor B. Halliwell